

XXVI

SON AR STANG (Iez Korlé)
(Chanson de l'Etang - Dialecte de Corlay)

Me ne nign ket de dal er stañk
 Rag enon zo mein a zo ramp
 Dibidao trañ la dibida
 Jop trañ la dibideno

De dal er stank me ne 'n ign ket
 Ma douz martolod n'aje ket

Me ne nign ket de dal er waz
 Rak eno zo mein hag a c'hlaz

Ar plac'h kez pa n'è arriet
 De gannañ hi zo commanset

Eur miliner laer a zo deit
 Goulenn de waskañ en euz gret

Goulenet en euz de waskañ
 Oh plac'h iaouañg en ho karañ

Petra dael, n'oc'h anavon ket
 Ma douz martolod on war c'ched

Ho touz martolod ne dei ket
 Rag em euz klevet oa beuet (1)

Mar — g' è beuet ma c'haranté
 Me c'houl bean beuet ié.

Air n° 27.

Me ne nign ket da dal ar stank rag e-non zo mein a zo
 ramp, di-bi-dao tram la-di-bi - da, jop tram la di-bi - dai - no.

Le début de l'air n° 27 rappelle un Noël poitevin.

(1) An teir gwech amañ er skrid e lenner *benet*. Ur fazi diskrivafñ n'hell ken bezañ evit *beuet* (beuzet). (A.)